

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit pillugit Inatsisartut inatsisissaattut siunnersuummut oqaaseqaatit.

Oqaaseqaatit nalinginnaasut.

Naligiissitaalernissamut maannakkut ataatsimiititaliaqarpoq. Ataatsimiititaliaq taanna Inatsisartunit pilersinneqarpoq Kalaallit Nunaanni Arnat Angutillu Naligiissitaalernissaat Pillugu Ataatsimiititaliaqalernissamik Inatsisartut Inatsisaat nr. 17, 8. november 1985-imeersoq, Inatsisartut inatsisaatigut nr. 19, 3. november 1994-imeersukkut allanngortinneqartoq tunngavigalugu.

Kalaallit Nunaanni Arnat Angutillu Naligiissitaalernissaat pillugu Ataatsimiititaliaq massakkut atuuttoq.

Naligiissitaalernissamut ataatsimiititaliaq qulingiluanik ilaasortaqqarpoq. Siulittaasoq ilaasortarlutik ataaseq Inatsisartunit toqqagaapput. Taakkua saniatigut soqutigisaqatigiiffiit assigiinngitsut arfineq-marluk tamarmik immikkut inummik ataatsimik inassuteqartarput, Inatsisartunit toqqarneqartussanik. Taamaattumik Naligiissitaalernissamut Ataatsimiititaliaq Inatsisartut ataatsimiititaliarinngilaat, ataatsimiititaliaallunili siunnersuisutut inissisimasoq.

Ataatsimiititaliap aqqissuussaanera ataatsimiititaliap sulineranut akornutaasoq paasinarsisimavoq. Pingaaruteqartut marluk tamatumunnga pissutaapput:

** Naligiissitaalernissamut Ataatsimiititaliaq namminerisassaminik aningaasaliiffiqineqarneq ajorpoq. Aningaasalersorneqarpoq Inatsisartut sulinerannut atugassanit (konto pingaarneq 01.10.10). Naligiissitaanissamut ataatsimiititaliap ilaatigut suliassaraa angutit arnallu naligiissitaanissaat pillugu paasisitsiniaanissaq taassumali saniatigut atuagassianik saqqummersitsisarnissamut aningaasatigut tunngavissaqanngilaq. Massakkut aningaasa-leeriaatsip kinguneraa Ataatsimiititaliap naligiissitaaneq pillugu atuagassianik pisiarinqarsinnaasunik saqqummersitsisinnaannginnera. Taama ilusilimmik paasititsiniaasarneq nunani allani arlalinni naligiissitaanissamut siunnersuisoqatigiinnit atorneqarpoq. Tamatuma kinguneraa Ataatsimiititaliap paasissutissiuinnaannginnera.*

** Naligiissitaalernissamut Ataatsimiititaliaq Namminersornerullutik Oqartussat allaffeqarfissuanni allattoqartinneqarpoq.*

Naligiissitaalernissamut Ataatsimiititaliaq pillugu Inatsisartut inatsisaanni § 3, imm. 1 naapertorlugu Naalakkersuisut ataatsimiititaliamut allattoqarfeqartitsisussaapput. Inatsisartut ataatsimiititaliaasa allattoqarnikkut ikiorteqartitaanerisa ataatsimut Inatsisartut Allattoqarfiannut 1997 januarimi nuunneqarneranni Naligiissitaalernissamut Ataatsimiititaliap allattoqarfeqarnera Inatsisartut Allattoqarfiannut nuunneqarpoq - inatsisitigut allannguisoqarani.

Kisianni allattoqarfik Inatsisartuniippat Naalakkersuisuniikkaluarpalluunniit allattoqarfik su-liamut attuumassuteqarnikkut ajornartorsiuteqartussaavoq Naligiissitaanissamut Ataatsimiititaliap suliassai eqqarsaatigalugit.

Inatsimmi allassimavoq Naligiissitaalernissamut Ataatsimiititaliap ilaatigut inuiaqatigiinni ineriartorneq malinnaaffigissagaa - inatsisiliorneq ilanngullugu - kiisalu misissugarisassallugit naligiissitaanissamut akornutaasinnaasut, taamaattoqaraangallu allannguutissanik siunnersuuteqartassalluni. Naligiissitaanissamut Ataatsimiititaliaq siunnersuisuussaartaaq Namminersornerullutik Oqartussanut kommuninullu. Suliassat taakkua kingunerisinnaavaat allattoqarfiup Ataatsimiititaliamut ikiuuttarnissaa, nammineq aaqqissuussaannerminut tunngasunik isornartorsiuisarnikkut siunnersortaasarnikkullu.

Ajornartorsiutaavortaaq aningaasassaqaranilu sulisussaqaannginnera allattoqarfiup inuiaqatigiinni naligiissitaanissamut tunngasunik misissuisarnissaanut.

Siunissami Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit.

Inatsisissatut siunnersuutikkut angutit arnallu naligiissitaanerannik siuarsaanissaq siunertarineqarpoq. Kalaallit Nunaanni naligiissitaanissaq pillugu sulininermi atugassarititaasut pitsaanerulerssinniarlugit Naligiissitaanissamut Ataatsimiititaliap aaqqissuussaasumik pimoorussisumillu naligiissitaanissamut siunnersuisoqatigiinngortinneqarnera siunnersuutip kingunerissavaa.

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiinni ilaasortat Naalakkersuisunit toqqarneqartartussaapput, ullumikkullu Naligiissitaalernissamut Ataatsimiititaliamut ilaasortat Inatsisartunit toqqarneqartarlutik.

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit siulittaasuat Naalakkersuisunit toqqaannartumik toqqarneqartassaaq. Ilaasortassat allat inassuteqartoqarnera tunngavigalugu toqqarneqartassapput. Tamanna Naalakkersuisut aamma Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit qanimut suleqatigiinnissaannut tunngavissaqalersitsivoq. Apeqqutini naligiissitaanissamut tunngassuteqartuni Naalakkersuisut oqartussaaffiata Naalakkersuisunut ilaasortamut naalakkersuisoqarfimmullu naligiissitaanissamut apeqqutinik suliaqartartumut tunniunneqartarnissaa naatsorsuutigineqarpoq.

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ukiuni sisamani ukiunut Inatsisartut qinigaaffiinut nikingasuni atuuttussatut toqqarneqartartussaapput. Taamaalillutik Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit eqqissillutik sulisinnaalissapput, sulinerat assersuutigalugu maanaannaq qinersisoqarneratigut akornusersorneqartarunnaassammat.

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ilaasortaasa katitigaanerat allangortinneqassaaq, siunnersuisoqatigiit ilaasortaata inuiaqatigiinni amerlanerusunut sinnersaasinnaanngoqqullugit, Naligiissitanissamummi Ataatsimiititaliaq ullumikkut taamatut katitigaanngimmat. Taamaaliornikkut ilaasortat amerlanerulernissaat Naalakkersuisut kissaatigisimangilaat. Tassunga taarsiullugu suliniaqatigiiffiit amerlanerusut Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiinni nikittaallutik ilaasortaataqartarnissaminnut periarfissaqalerput. Aammattaaq Inatsisartuni partiit annerpaat pingasut tamarmik ilaasortaatitassaminnik ataatsimik inassuteqartassapput. Taamaalilluni naligiissitaanissamik apeqqut ulluinnarni naalakkersuinikkut oqallisaasunut ilaalissaaq. Aammattaaq angutit arnallu tamarmik ikinnerpaamik pingasunik ilaasortaataqarnissaannik piumasaaqat aqqutigalugu Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiinni arnat angutillu oqimaaqatigiikannersumik ilaasortaataqalernissaat qulakkeerneqarpoq.

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit Aningaasanut Inatsimmi immikkut aningaasaliiffigineqartalissapput, ingerlatanillu isertaqaataasinnaasunik ingerlatsinissamut kiisalu aningaasaateqarfinit, namminersortunit suliniaqatigiiffinnillu il.il. aningaasanik pissarsiarniartarnissaminnut periarfissaqalerlutik. Aningaasalersorneqarnermut periarfissat taakku atornerisigut Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ingerlataminnik annertusisitsinnaalerpoq.

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit nammineq allattoqarfimmik pilersitsissapput, allattoqarfiullu sulisuinik atorfinitsitsinnaasapput soraarsitsisinnaallutillu. Taamaaliortoqarneratigut allattoqarfiup suliassat ilaanni suleqataasinnaasannginnissaat pinngitsoortinneqassaaq. Allattoqarfiup Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ulluinnarni suliassat isumagissavai, kiisalu ataatsimiinnissat, ataatsimeersuarnissat, suliniutit paasisitsiniaanerillu aaqqissuuttarlugit, aammalu Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit sulinerani ikiortassallugit.

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ukiut tamaasa missingersuutissanut siunnersuusiortassapput ukiumoortumillu naatsorsuutinik saqqummiisassallutik. Ukiumoortumik naatsorsuutit Naalakkersuisunit akuereriikkat Inatsisartunut ilisimatitsissutitut tunniunneqartassapput.

Aningaasaqarnikkut aqutsinikkullu kingunerisassai:

Inatsisissatut siunnersuutip saqqummiunneqarnerani Naalakkersuisut Ilassutitut Aningaasaliissutissatut Siunnersuut I-imut missingersuutinut ilanngussamik saqqummiussissapput, tassanilu Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit

Isumaginninnermut, Suliffeqarnermut Pisortallu Suliassaqrifiutaannut Naalackersuisup ataani Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit massakkut inissinneqarfianni kontomik pingaarnermik nammineq atugassaminnik peqalissallutik.

Naligiissitaanissamut Ataatsimiititaliap sulineranut atatillugu Namminersornerullutik Oqartussat allaffeqarfissuannit aningaasartuutigineqartarsimasut siunissami Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ukiumoortumik aningaasaliiffigineqartalernerisigut matusissutissinneqartalissapput. Taamaalillutik aningaasaliissutit taakku allaffinnik atartornermut, sulisunut, ingerlatanut assigiinngitsunut, angalanernut ataatsimiinnernullu kiisalu Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit aningaasarsiaannut aningaasartuutit matusartussavaat.

Namminersornerullutik Oqartussani aqutsinikkut sulisut Naligiissitaanissamut Ataatsimiititaliamit sulisorineqartarunnaarnissaat siunnersuutip kingunerissavaa, tassami Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiinngortussat namminerisaminnik allattoqarfeqalerlutillu sulisoqalersussaammata.

Aalajangersakkanut ataasiakkaanut oqaaseqaatit.

§ 1-imut

Aalajangersakkakkut tassuuna Kalaallit Nunaata Naligiissitaanissamut Ataatsimiititaliaa allanngortinneqarpoq Kalaallit Nunaanni Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiinngorlugit. Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiinnik pilersitsisinnaatitaaneq Inatsisartuniit Naalackersuisunut nuunneqarpoq. Tamatumuuna ilaasortassanik toqqaasarneq pisariinnerulersinneqarqarpoq, tassa ilaasortat taarserneqarsinnaalermata Inatsisartut ataatsimiinnerisa avataanni. Inatsisartunili partiit anginerpaat pingasut Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ilaasortalersorneqarnerannut sunniuteqaqataalerput. Tamatumunnga tunngatillugu § 3-mut oqaaseqaatit takukkit.

§ 2-mut

Aalajangersagaq taanna Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit siunertarisaat pillugit aalajangersagaavoq. Aalajangersakkap taassuma Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit Naligiissitaanissamut Ataatsimiititaliamit pisinnaatitaaffeqarnerulersippai, suliassaqrifiilu naatsumik ilanngullugit nalunaarsorlugit. Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit taamaalillutik suliassaqalerput nunani avannarlerni, uatsinnut sanilliuttakkatsinni naligiissitaanissamut siunnersuisoqatigiit suliassarisartagaannut assingusunik.

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ukiut tamaasa Naalackersuisunut nalunaarusiortassapput. Tamatumunnga pissutaavoq Naligiissitaanissamut

Siunnersuisoqatigiit Landskarsimit aningaasalersugaanerat. Aammattaaq ukiumoortumik nalunaarusiap Naalakkersuisut paasisittassavai Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit piumasarinerullugit kissaatigisaannik. Ukiumoortumik nalunaarusiaq inuiaqatigiit kalaallit Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit sulinerannut malinnaasinnaaqqullugit tamanut saqqummersinneqartarsinnaavoq.

§ 3-mut

Aalajangersagaq taanna Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ilaasortalersugaaneranut tunngasuvoq. Siunnersuisoqatigiit inuiaqatigiinnit sinniisuuffigineqarluartumik ilaasortaqtartitaanissaat pingaartuvoq. Tamatuma angutiniq arnanillu naligiissitsineq pillugu apeqqut inuiaqatigiit oqallinneranni pingaarutilimmik annerulersissavaa, Naligiissitaanissamullu Siunnersuisoqatigiit sulinerat sunniuteqarnerulersissallugu.

Isumaliutersuutit tamakku suliniaqatigiiffinit partiinillu inassutigineqartunik ilaasortat katiterneqartarnissaannik toqqaanermi tunngavimusimapput. Massakkut angutit suliniaqatigiiffiniq soqanngilaq. Taamaattoqaraluarpat taakku Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiinni soorunami ilaasortaataqarsimassagaluarpat.

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit pitsaanerpaamik sulisinnaassappata angutit arnallu sapinngisamik amerlaqatigiinnik ilaasortaataqarnissaat aammattaaq piumasaqaataavoq. Tamanna angutit arnallu tamarmik immikkut pingasunik ilaasortaataqarnissaannik aalaja-ngersakkami tunngaviuvoq.

Taamaattumik suliniaqatigiiffiit partiillu inassuteqaateqartartut kajumissaarneqarput sapinngisamik angummik arnamillu toqqagassamik inassuteqaateqartaqqullugit. Taamaaliornissaq ajornarpat suleqatigiiffik/partii ataasiinnarmik inassuteqaateqassaaq.

Inassuteqaataasut tunngavigalugit ilaasortat Naalakkersuisunit toqqarneqartassapput, angutit arnallu amerlaqatigiinnik ilaasortaqarnissaannik piumasaqaat eqqortinneqarsinnaaqullugu.

Tamatuma saniatigut Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit amerlanerusunik ilaasortaqaalermikkut suliamminnik ingerlatsisinnaajunnaarsinnaanerit eqqarsaatigineqarsimavoq. Tamatuma suliniaqatigiiffiit nikittaallutik ilaasortaataqartinneqartarnissaat ilaatigut kingunerisimavaa.

Ilaasortassatut inassutigineqartut suliniaqatigiiffimmi inassuteqartuusumi ilaasortaassapput.

Suleqatigiiffinnut nikittaallutik inassuteqartartussanut tunngatillugu taakku ukiut sisamakkaartut allortarlugit ilaasortassamik angummik arnamillu inassuteqarsinnaassapput. § 4 imm. 5-imi takuneqarsinnaapput suleqatigiiffiit sorliit piffissami siullermi ilaasortassamik inassuteqassanersut. Taamaalilluni ukiuni

sisamakkaartuni tulliuuttuni Aalisartut Piniartullu Nuliaasa Aappaasalu Peqatigiiffiisa Kattuffiat Nunatsinnilu Atorfillit Kattuffissuat ilaasortassanik inassuteqassapput.

Inatsisartuni partiit annerpaat pingasut periarfissaqalerput ilaasortaaitassaminnik tamarmik immikkut ataatsimik toqqaanissaminnut. Partiit namminneq aalajangertassavaat partiimi ilaasortamik imaluunniit inummik partiimi ilaasortaangitsumik toqqaassanerlutik. Taamaalillutik partiit inunnik partiimi ilaasortaangitsunik, tatigineqartumilli naligissiitaanissarlu pillugu apeqqutini soqutiginnillutik suleqataasartunik inassuteqaateqarnissaminnut periarfissaqarput.

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit toqqaarneqarunik atuutissapput ukiuni sisamani. Tassalu Inatsisartunut ilaasortat allannguuteqarnerat Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ilaasortaaitaqarneranut sunniuteqartalissaaq aatsaat ukiut taakku sisamat qaangiunneranni. Taamaalillutik Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit pisariaqartitaminnik eqqissillutik sulisinnaalissapput.

§ 4-imut

Suliniaqatigiiffiup partiilluunniit ilaasortaaitami taarserneqarnissaa kissaatigippagu tamanna Naalakkersuisunit akuerineqarnissamik piunasaqaatitaqarpoq. Tamatumani Naalakkersuisut Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiinni ilaasortanik toqqaanissamut oqartussaaffeqarnerannik pissuteqarpoq.

Suliniaqatigiiffiit partiillu ilasortaaitaat taamaallaat § 4-mi taaneqarsimasut kisiisa malillugit taarserneqarsinnaapput. Ilaasortap suliaminik ingerlatsisinnaajunnaarneranut assersuutitut taaneqarsinnaapput Kalaallit Nunaannit allamut nuunneq, sivisuumik napparsimaneq, toqukkut qimagunneq.

§ 5-imut

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit sulinerminnik aallartitsinnginnerminni sulariaasissartik suliarissavaat. Tamatumuunakkut assersuutigalugu Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit siulittaasup tullissaanik qinersinissamut periarfissaqalerput.

§ 6-imut

Aalajangersagaq taanna tunngavigalugu Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit namminerisaminnik allattoqarfiliussapput, allattoqarfimmilu tassani sulisut atorfinitsinnissaat sorarsittarnissaallu oqartussaaffigalugu. Taakku marluk Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit nammineertuunerat arlaannaannulluunniillu atasuunnginnerat erseqqissarpaat. Tamatuma saniatigut Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit allattoqarfianni sulisut atorfinitsitaasarneranni soraarsitaasarnerannilu atugassarititaasut pillugit malittarisassat tassani aalajangersarneqarput. Takku Namminersornerullutik

Oqartussani pisortani atorfeqartut atugassarisaasa assingunik atugasaqartitaanissaa siunertaavoq.

§ 7-imut

Aalajangersakkami erseqqissarneqarpoq Naligiissitaanissamut Ataatsimiititaliamiit Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiinnut allanngortitsineq immikkut aningaasaliiffigineqartalernissamik kinguneqassasoq. Tamatuma saniatigut Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit suliamik ilaanik avataanit suliniaqatigiiffinit namminersortunit pisortallu oqartussaannit aningaasanik pissarsianik aningaasalersuinissaminnut periarfissaqarput.

Ingerlataq isertitaqarfiusoq Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit siunertaata iluaniissaaq. Assersuutigalugu Naligiissitaanermut Siunnersuisoqatigiit naqitanngorlugit saqqummersittakkatik tuniniartarsinnaavaat.

§ 8-imut

Naligiissitaalernissamut Ataatsimiititaliap ilaasortai ullumikkut Akissarsiaqartitsineq il.il. pillugit inatsit naapertorlugu akissarsiaqartinneqarput. Aningasartuutit Inatsisartut pingaarnertut kontuannit 01.10.10-imit matussuserneqartarput. Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigit ilaasortaat siunissami aamma Akissarsiaqartitsineq il.il. pillugit inatsit naapertorlugu akissarsiaqartinneqassapput. Tamatumunnga aningaasartuutit siunnersuisoqatigiinnut ukiumut aningaasaliissutaasartut iluanni aningaasartuutigineqartassapput.

§ 9-mut

Aalajangersagaq taanna ilanngunneqarsimavoq naligiissitaanermut Siunnersuisoqatigiit ukiumut aggersumut missingersuutinut tapissutinullu siunnersuutaat tunngavigalugit missingersuutit Aningaasaqarnermut Inatsimmi saqqummiunneqartussat pillugit Naalakkersuisut aalajangiisinnaaqqullugit.

§ 10-mut

Aalajangersakkakkut erseqqissarneqarpoq Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ukiu-moortumik naatsorsuutaasa ukioq aningaasaliiffik malikkaat, kiisalu naatsorsuusiornissamut kukkunerisuiisoqarnissamullu pisussaaffeqartoq. Ukiumoortumik naatsorsuutitigut Naalakkersuisut Inatsisartullu Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit sulinerannut aningaasaliissutit qanoq atorneqarnerisut takusinnaavaat.

Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit kukkunerisuiisoq kina atorneqassanersoq nammineq aalajangersinnaavaat, tassanili kukkunerisuiisut kukkunerisuinermik

suliaqarnissaminut akuerineqarsimasuunissa piunasaqaataavoq. Kukkunersiuiinnermut atatillugu aningaasartuutit Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiinnut ukiumoortumik aningaasaliissutit iluanni aningaasartuutigineqassapput.

§ 11-mut

Aalajangersakkami tassani Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ukiumoortumik naatsorsuutinik saqqummiussineranni periaaserineqartussaq taaneqarpoq.

§ 12-imut

Inatsisip atuutilerfissaa ullulerneqarpoq Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit ilaasortassaannik piaarnerpaamik toqqaasoqarsinnaaqullugu. Naligiissitaalernissamut Ataatsimiititaliaq atuuttoq Naligiissitaanissamut Siunnersuisoqatigiit pilersinneqarnissaasa tungaanut atuutissaaq.